Gaëtan Clément
2001/01/01

«Après que» / «avant que»

Capsule linguistique

En dépit de leur parenté, ces deux conjonctions commandent des modes différents. Mais plusieurs l'ignorent et commettent régulièrement les mêmes erreurs, particulièrement dans le traitement du verbe qui suit la conjonction *après que*.

Un petit test

Supposons que l'on veuille expliquer que les Canadiens de Montréal ont perdu tout espoir à la suite de leur dernière défaite aux mains des Sénateurs…

Dans la phrase suivante, écrivez l'auxiliaire *avoir* à la forme voulue par le sens :

Les Canadiens de Montréal ont perdu tout espoir après que les Sénateurs les (avoir) _____ *battus une deuxième fois.*

Parions que plusieurs ont écrit *aient*. C'est précisément là que réside l'erreur. Il fallait écrire *eurent*, car *après que* commande l'indicatif et non le subjonctif.

Explication

Le subjonctif marque une action virtuelle, en puissance, comme dans :

*Je souhaite, je veux que tu me **fasses** plaisir.*

*Je crains qu'il ne **vienne** troubler notre paix.*

L'indicatif, lui, envisage une action dans sa réalité : l'action est considérée comme un fait réalisé ou envisagé comme tel. Or, comme *après que* exprime un fait accompli et donc, bien réel, on emploie l'indicatif.

Voici d'autres exemples pour nous aider à bien assimiler ces notions :

*Viens me rencontrer après que tu **auras terminé** ton travail.*

*Après qu'il **eut constaté** le vol, il appela les policiers*.

C'est en raison des mêmes facteurs que *avant que* commande le subjonctif, puisqu'il exprime un fait non réalisé, possible.

*Tu devrais acheter tes billets de concert dès maintenant, avant qu'il ne **soit** trop tard.*



Gaëtan Clément